LA HISTRACION POPULAR ECONÓMI

Redaccion y administracion, calle de San Cristóbal n.º 7, entresuelo.

SUMARIO.

Traduccion.=La causa del catolicismo.=Apertura del Seminario Conciliar.=Una escena del diluvio.=Poesia. Un recuerdo y una plegaria.=La Codicia rompe el saco: (leyenda, continuacion.)=Mesa revuelta.

Cacede ucaeu

Tambien, cual antes lo han hecho el Sr. Serra y la Señora Sinues, D. Juan Eugenio Artzembusch ha respondido á nuestra invitacion, remiticindonos la tra-fuccion del aleman, á que damos cabida en el presente número, agradeciendo infinito la bondadosa condescendencia del ilustre escritor á que tantas joyas debe puestra literatura. joyas debe nuestra literatura.

LA REDACCION.

LA CAUSA DEL CATOLICISMO.

Con el citado epigrafe hemos leido en El Tradicional los si-

guientes párrafos :

«Recomendamos eficazmente á nuestros lectores «La liustracion Popular Económica», notable publicación católica que vé la luz en esta capital los días 1, 10 y 20 de cada mes, y cuyo pre-cio de suscrición es el de un real 50 céntimos mensuales y 4 por

Esta interesante revista, que con gran acierto dirije mestro querido amigo 1). Agustin Lobez, tiene la mision de propagar las sacrosantas doctrinas de nuestra religion, por medio de amenisimos y bien escritos artículos y con la publicacion por separado de las obras mas importantes de los escritores católicos.

Enviamos nuestros plácemes á los ilustrados redactores de tan apreciable colega, y les ofrecemos todo nuestro apoyo que, aunque escaso, es sincero »

En mucho tenemos el apoyo de nuestro colega, y su síncero saludo como el de los periódicos que anteriormente nos han dirigido benévolas frases, nos prueba palpablemente cuán ardientes defensores tendrá siempre la causa del catolicismo, de la que somos humildes soldados, pero decididos paladines.

somos humildes soldados, pero decididos paladines.

LA REDACCION.

APERTURA DE CURSO EN EL SEMINARIO CONCILIAR.

Acaba de terminarse este sotemne acto, que ha presidido el Esemo, é limo Sr. Arzobispo de la Diócesis, en medio de una numerosa é ilustrada concurrencia.

Permitid ahora al poeta de corazon que con su Inhábil pluma os lo describa allá á su modo. Dejad al cristiano que os refiera las dulces emociones que ha sentido, las risueñas esperanzas que

ha formulado.

No bien se pisaban los umbrales del magestuoso edificio diría-se que la alegría franqueaba sus puertas al afortunado que en él penetraba: la alegría, sí, que se veia pintada en los juveniles ros-tros de los escolares, reflejándose asimismo en los de sus sábios profesores.

Y alli no babia nada de lo que comunmente viste la mayor parte de las funciones. Los trajes eran severos, los adornos esca-sos. Pero había en cámbio una juventud virtuosa y amante de la ciencia, que se agrupaba en torno de sus queridos catedráticos;

habian varias comisiones de hombres científicos complaciéndose natian varias comisiones de dombres cientaleos compacientose en este tierno espectaculo, y desprendíase de él un suave perfune, digamoslo así, el perfune que se exhala de todos los actos en que la virtud riode culto al catolicismo. Y dando luz y colorido á todo esto un cielo azul y esplendoroso en que se reflejaba la bondadosa sonrisa del Altísimo; en que se lejan mil amorosas promesas.

promesas.

Penetremos en la capilla: la Immaculada María en un solio de nubes prodeada de su corte de ángeles, se ostenta en el sencillo y magestuoso altar nuestro Esemo. é Ilmo. Prelado prefigiando en su semblante una dulce alegría, eleva sin duda sus preces en prode los fieles que tan acertadamente dirije: dos filas de sillones y bancos se estienden por el diminuto templo, y en ellos se sientan hombres que el estudio ha encanecido, jóvenes cuyo saber prematuramente ha destellado, y todos sin escepcion en su aspecto, en su mirada, en sus ademanes indican la modestía, única pledra de toque de la sabidura.

en su mirada, en sus ademanes mulcan la modestia, única piedra de toque de la sabiduria.

El órgano lanza en el sagrado recinto sus conmovedores acentos, todas las rodillas se doblan, todas las cabezas se inclinan, y en medio de un respetuoso é imponente silencio se celebra el santo sacrificio de la misa, y Dios desciende hasta nosotros y bendice, a no dudar, á todos cuantos tenemos la dicha de asistir á una para El tan agradable solemnidad.

Despues en un engalanado púlpito se deja oir una voz pausada y sentida; es la del jóven Doctor D. Antonio Maria Lieó y Comin, que en la armónica tengua fatina impugna en un brillante discurso la falsa doctrina del espiritismo.

Vuelve á resonar el órgano, escúchanse otra vez los coros sagrados, y declarando abierto el curso miestro Escmo. É fustrislmo Diocesano, saltimos del Seminario Conciliar con el alma henchida de dulce satisfacción.

Vosotros los que careceis de fé, asistid á aiguno de estos acentica.

Chica de duice saussaccion.

Vosotros los que careceis de fé, asistid á aiguno de estos actos donde indudablemente hallareis aigo que os conmueva y os atraiga. Vosotros los que calumniais nuestra sacrosanta religion, asistid á elguno de estos actos y el rubor y la vergüenza colorcarán vuestras megillas, y torturará vuestro corazon el remandicianto. mordimiento.

Mucho mas pudiera añadir , pero me falta espacio en mi pe-

Mucho mas pudiera añadir, pero me falta espacio en mi pequeño periódico. Concluyo, pues, enviando el respetuoso saludo de esta redaccion toda á los dignos profesores de este Seminario Conciliar y á sus jóvenes discípulos, recomendando á estos últimos asiduidad y sumision, para que en dias no lejanos puedan á su vez enseñar y difundir el cristianismo.

10ichosos vosotros jóvenes, los que en la aurora de la vida sentis arder en vuestros corazones la santa fé que ha de haceros fáciles todos los caminos, llevaderas las mas amargas tribulaciones! Seguid con inquebrantable voluntad esa hoy espinosa cuanto envidiable senda. Por cada lágrima que derrameis ha de brotar una flor, de cada uno de sus pétalos una dorada hebra de luz para vuestra celeste aureola.

una flor, de cada uno de sus petalos una dorada hebra de luz para vuestra celeste aureola.

Yo en tanto, yo pobre y oscurecido poeta que como los pájaros del bosque lanzo mi voz en el espacio á impulso de mís alegrias ó de mis sufrimientos. yo cantaré con acordada lira vuestras virtudes y vuestros triunfos, elevad vosotros en cámbio fervorosas plegarias en que os suplico pidais al Omnipotente me conceda la divina gracia de su inspiracion sublime.

(2 Octubre de 1869)

UNA ESCENA (4) DEL DILUVIO.

SEMIRA Y SEMIN.

(Fragmento escrito en aleman por Salomon Gessner.)

«Ya las torres de mármol yacian profundamente sumergidas: ya sobre la cumbre de las cordilleras corrian negras olas como montañas; ya solo alzaba un monte su erguida cabeza sobre las

(1) Cemakid, esto es, cuadra, dice el original.

aguas. Horrible agit icion reinaba en torno de sus azotadas pen-dientes, donde gritaban desesperados los infelices que subian á su cima, perseguidos por la muerte en las olas, que los iban sin cesar bañando las plantas. Aqui se desgajaba del monte una colina, y cargoda de hombres dando alaridos, se precipitaba con ellos en el espumoso piélago; alli reunidos los turbiones, y tro-cados en furioso torrente, se llevaban al hijo que se esforzaba á salvar á su padre moribundo, ó arrastraban á la afligida madre

con sus hijos en brazos (1).

«Solo descotiaba, exento de la devastación, el pico mas eminente de la cima, donde Sema, generoso mancebo á quien poco antes habia jurado eterno amor la mas virtuosa de las doncellas, habia puesto en salvo á su a forada Senira, y donde, en medio de la mas deshecha horrascu, se encontraban solos, porque las aguas habian acabado con el resto de los mortales. Abalanzabanse las olas á ellos, retumbaba sobre ellos el trueno, bramaba á sus pies un mar enfurecido. Espantosa oscuridad los envolvia cuando los relámpagos no alembraban la cruel escena; cada nube amena-zaha horrores con su negra frente; cada ola tropezaba con mil cadáveres, é impelida por los aquilones, corria en busca de mas

egstrechó Semira a su esposo contra su corazon palpitante, y vertiendo llanto, que regaba sus megillas pálidas, mezclado con las gotas de la lluvia, esclamó con voz balbuciente: « Semin, amado mio, ya no hay salvacion para nosotros; por todas partes la muerte nos acosa rugiendo. ¡Oh desolacion! ¡oh desventural Cada vez se nos acerca mas nuestro lin. ¿Cuál de esas olas, jay! cuál será la que nos sepurte? Sosten, sostenme con tus brazos trémulos, amado mio: pronto no existiré, pronto no existiremos, confundidos ambos en el universal trastorno. Ahora.... Hacia aquí viene rodando.... ¡Cuán espantosal Ya llega, iluminada por los relámpagos. ¡Favor, oh Dios! ¡D.os, nuestro juez»! — Dijo, y cayó en despandos el Semin.

cayó en brazos de Semin.

«Ciñó con ellos á la desfallecida esposa, sin poder desplegar los lábios, y sin ver ya el inminente esterminio, sino solo á su duice prenda reclinada, exánime en su seno; y padeció por ella mas que con el horror do la muerto.

«Besó entonces aquellas megillas, que tenia sin color la fria liuvia, y estrechóla mas fuertemente, diciendo: «Semira, adorada Semira, recóbrate y vuelvo á contemplar este desolador espectáculo: vuelvan á mirarme tus ojos, vuelva á decirme otra vez tu marchito tábio que me amas hasta la muerte: otra vez antes

que las olas nos arrebaten » «Volvió ella en si cuando él enmudecia; dirigióle una mirada «Volvió ella en si cuando el enmudecia; dirigióle una mirada ilena de indecible ternura y pena, y tendió luego la vista sobre aquel estrago. «Dios y mi juez! esclamó: ¿no hay remedio, no hay misericordia que nos alcance? ¿cómo se estrellan las oleadas! ¡cómo retumba el trueno! ¡con qué aparato de terror se anuncia la implacable venganza! ¡Oh Dios! Nuestros años corrian en la inocencia; Semin era el mas virtuoso de los jóvenes.....¡Ay! ¡ay de mi! To-los los séres que ornaban de goces mi existencia, todos han perecido. Y tú, la que me diste vida..... ¡oh cruel espectáculo! separada de mi por las aguas, todavia levantaste la cabeza y los brazos para bendecirme. cuando fuiste abismada. espectacioni separana de ini por las agrias, todavia levantaste acabeza y los brazos para bendecirme, cuando fuiste abismada. Todos perecieron. Y sin embargo..... Semin, Semin, el mundo asolado y desierto seria para mi un paralso contigo. Viviamos inocentes, mi Dios; y uno hay salvacion, no hay piedad para nosotros? Pero ¿qué dice mi corazon angustiado? Peridoname, job Diosi: ya morimos. ¿Quó es en tu acatamiento la inocencia hu-mana?»

«Sostavo el mancebo á su compañera, á quien el huracan vencia, y dijo: «Si, mi adorada: todo viviente ha sido arrobatado á la tierra, y en el estruendo de la devastación ya no grita nin-gun moribundo. Carísima, carísima Semira mía, el instante pró-ximo es el último nuestro. Se acabaron todas las esperanzas de esta vida; todo el venturoso porvenir que nos figurábamos en las boras placenteras de nuestro amor, se deshizo; vamos á perecer. La muerte subo y corre en torno de nuestras rodillas vacilantes; pero no, no esperemos como réprobos ese general destino. ¡Mo-riremos! Y ¿qué fuera para nosotros, amada mia, qué fuera la vida mas larga y deliciosa? Una gota de rocio pegada à un peñas-co, de donde se desprende al mar cuando el sol asoma. Esfuera tu ánimo: las delicias y la eternidad están mas allá de la vida. No temblemos al pasar allí: abrázame y esperemos así nuestra suerte. Pronto, Semira mia, pronto nuestras almas volarán sobre estos estragos; entregadas al goce de una bienaventuranza inefable, volaran sobre ellos: tanto me atrevo á esperar. Dios mio.

(1) Antes que Gessner, babia escrito en su Deucalion el conde de Torrepalma la octava elguiento:

Sobre la última roca retirada
Amante madre, al tierno infante asida,
La pi intu de las ondas ya bahada,
Lo isvanta à los bombros afligida:
Del micdo y de la ondas perfurbada,
En el pielago cay desvanecida,
T aun en la annia letal agonizando,
Ya el hijo entre las ondas levantando.

Si. Semira, levantemos las manos al cielo: no debe el mortal juzgar à la Providencia. El que inspiró el soplo vitat en nosotros envia la inuerte al bueno y al inicuo; pero idichoso el que ha caminado por las senda de la virtud! No pedimos la vida, job infinitamente justo! seamos comprendidos en un sentencia; pero animanos con la celeste esperanza de aquel bien inefable que ya no puede turbar la muerte; y ruja en buen hora el trueno, y brame la borrasca, y estréllen-e sobre nosotros las olas. Alabado sea el justo; su alabanza sea el último pensamiento de nuestras almas en el cu-rpo fall-ciente »

«El vaior y el jubilo que reanimaron el semblante de Semira le volvieron su hermosura; y alzando las manos entre la tormen-ta, prorrumpió « Si, esa divina, esa inmensa esperanza la siento ya toda: alabe al Senor mi lábio, y viertan lágrimas de alegría mis ojos hasta que los cierre la muerte cercana, pues nos está aguar tando un cielo con mil venturis. Nos habeis precedido vosotros los que fuisteis objeto de nuestro cariño; pero pronto tornamos á veros; ya vamos. Ante el solio del Altisimo están ya los justos, á quienes despues del juicio ha congregado en su ya los justos, a quienes despues del juicio na congregado en su presencia. Truenos, rugid; olas, bramad: vosotros sois el himno de su justicia: destruccion, ven á nosotros.—¡Mira, amado miot abrazame, que alti viene la muerte, en aquella ola negra viene. Abrazame, Semin, no me dejes. ¡Oh! ya me levanta el agua.—
«—Yo te abrazo, Semira, decia el jóven; abrazada te tengo. Muerte, sé bien venida: aqui estamos. ¡Alabada sea la justicia eterna!

eterna la

«Así dijeron, y la ola los arrebitó abrazados.» (Traducido por Juan Eugenio Hartzembusch...

POESÍA.

Con el mayor gusto insertamos la titulada «Uo recuerdo y una plegaria,» que un amigo y colaborador nos remite. La ardiente lé cristiana, y el vehemente amor pátrio que en ella resaltan, la hacen digna de ser leida.

Pulse su autor la armónica lira que el cielo le ha dado en depósito; palsela incesantemento y esté seguro de alcanzar un nom-

bre literacio.

LA REDACCION.

UN RECUERDO Y UNA PLEGARIA.

À LA ILUSTRE MEMORIA DEL NOBLE MARINO el esemo. Sp. d. casto wender nuñer.

UN RECUERDO.

Lágrimas de afficcion España vierte En mar de agudas penas anegada, Y contúrbase ai ver su triste suerte Do dirije su languida mirada.... Hoy la sensible y prematura muerte De un fiel bijo famenta acongojada, De un varon que ya el cirlo premiar quiso, Del Hénon del Caltao y Valparaino.

España sobre el lomo de sus mares Flotantes vió magnificos bageles Do entonaban patrióticos cantares Marineros intrepidos y fieles: Ausentes de su hogar, sus sacros lares Ausiahan coronar con los laureles Due alcanzan en la lid los valerosos Que alientan corazones generosos.

De Mendez Nuñez la brillante historia Grabada en los hispánicos anales Siempre estará, que eterna es la memoria De los héroes ilustres y leales. Dignos de prez, de bendicion y gioria Son los bechos y triunfos inmortales Del que luchando entre cerúleas olas

Fué el honor de las naves españolas!....
¡Mexpaz Neñez triunfó ..! Gloria al Martao,
Que glorias dió á su patria por herencia.
Como bueno cumplió con el destino
Que fió á su virtud la Providencia.... Mas jayl que vióse envuelta en torbellino

De accidentes morbosos su existencia, Y por fin.... sucumbió, pero en su tumba Eco de inmortalidad ronco retumba.

Retumba el eco de su muerte triste Por las vastus Ibéricas regiones; Y el pueblo de Pelayo luio viste, suspiran les tiernos corazones: Y llora ante su tumba cuanto existe Admirando sus inclitas acciones; Y recuerdan su lé y amores pátrios Los que ruegan por ét en santos átrios. Por ét, por Mendez Nuñez, todos ruegan

Con fervor y emocion muy reverente, Y al altar humildosos por él llegan Los Ministros de Dios Omnipotente.... Si entre nubes de incienso se congregan Sacrificios y preces del creyente, Resuene anto su tumba cineraria El eco duice de mi fiel Pregaria.

II.

UNA PLEGARIA.

¡Dios Eternol mirad compasivo Do la España la suerto futura, Pues hoy gime con flébil ternura Sumergida en un mar de afficcion. Ya su acento trocése de altivo En amargo sollozo que late

Entre el eco del rudo combate
Que encarniza la ciega pasion.
Si ante Vos todos somos hermanos,
Dad à todos la luz de la gracia,
Que illumbra con sumo afracela. Que ilumine con suma eficacia Los senderos del mundo falaz; Y acatando divinos arcanos Del Criador de la tierra y del cleto, Goce el hombre la calma y consuelo Que doquiera difunde la paz-taya paz en la tierra, Dios mio; Paz, que es fuente de vida y dulzura,

Paz, que es gérmen de dicha y ventura, La paz santa que ca foco de luz..... Convertid el error del impio Estirpad la calumnia y el dolo, Y que un poto se enlace à otro polo Con los brazos que estiende la cruz.....

Mendez Nuñez amó la cruz santa, De católica fé bello emblema: De su vida en la hora suprema Demostró su valor y honradez. IV hoy España llorosa levanta
Entusiastas y dulcos cantares
Al fiel héroe inmortal que en los mares
La dió brillo y honor, gloria y prezi....
10h Dios sonto si España os cieva

Por el aima de Mendez piegarias, Sacrificios y súplicas varias, Al piadoso español escuchad: Y en los pochos sensibles renueva en los pachos sensibles renueva El amor a los dogmas cristianos, Y que vivan cual buenos hermanos En union y perfecta amistad. Ya que sois en bondades tan rico

Llegue a Vos el melòdico acento De mi triste plegaria que el viento Por España vá pronto á esparcir. Con profunda humildad os suplico Por el bien de mi patria querida, Que si hoy gime, Dios mio, afligida, Por Vos logre feliz porvenir.

FRANCISCO REIG Y LLOPIS.

LA CODICIA ROMPE EL SACO.

(Leyenda de color oscuro escrita con claridad, porque yo soy asi.)

(CONTINUACION.)

-Mire V., D. Cosmo , necesitaba dos mil reales; pero , en fin, sean los mil y no habiemos mas del asunto.

-Daré quinientos cincuenta.

-Eso ya lo dijo V. antes.
-Vaya, doy. ... por ser V. ... los quinientos sesenta, y no de-bia, porque quinientos sesenta reales en la actualidad son....

Si, si, segun V., quinientos sesenta duros ; jojalá fuera ciertol-Es lo que puedo dar , D. Cárlos. Todo puede arreglarse, —contesto este. No veo el medio, - gruño el prestamista, mirando de reojo

la alhaja.
—Mire V., D. Cosme, me dá V. los mil reales y si mañana á las doce no he vuelto á recojer la sortija, puede V. quedarse con

-¿V. me firmará esta condicion en el dorso de la papeleta?--

-¿V. me firmará esta condicion en el dorso de la papeleta?—
preguntó D. Cosme receloso.
—Sí señor,—dijo Cárlos impaciente.
—Pues bien—contestó el viejo, soltando las palabras con lentitud, y cualsi cada una de ellas fuera una moneda que sacara de sus reptetas arcas.—Pues ... corriente... en tal caso... daró... en fin... D. Cárlos, no puedo dar arriba de los quintentos sesenta.

Y D. Cosme asió el estuche con mano trémuta, lo cerró como distraido y lo guardó en un armario de roble, guarnecido y claveteado de hierro. Despues se puso á estender la papeleta sin oir al parecer las protestas de Cárlos, que decia necesitar absolutamente los mil reales solutamente los mil reales

Renunciamos á seguir relatando este enojoso diálogo, y bas-te saber que por fin obtuvo el jóven, despues de una hora de dis-cusion, la cantidad de ochocientos reales, que D. Cosme le daha en calderilla y el rebusó, transigiéndose por fin la cuestion, el dar éste al usurero ocho reales por via de descuento. Terminado el trato, preguntó D. Cosme con el tono mas afa-

- Creo que me ha dicho V., hace poco, que tiene mañana un desafio.

--Si señor , al amanecer. -- y Y es á muerte? -- À muerte.

V. sabrá manejar las armas ?
 No señor.

-Pues en tal caso corre V un grave peligro.

Tengo muy buena suerte.
 Dios quiera, D. Cárlos, sacarle á V. con bien.

—Así lo espero.

Con que abur, D. Cosme.
 Servidor de V., D. Cárlos.
 Salió el jóven, y dirigiéndose el viejo al armario de que sacó la sortija, se puso a contemplarla, y despues de un detenido exá-

men, dijo entre dientes:
—[Esta alhaja vate cinco mil reales! Y Cárlos tiene un desafío á muertel.. ¡pobre chico !

No dijo mas el usurero ; pero sonció con cierta soncisa que no queremos traducir en gracia de la moral.

Media hora mas tarde vendia D. Cosme la apolittada capa por

ciento sesenta reales.

El comprador fué un trapero, á quien el prestamista trató de convencer de que del paño servible de la prenda podrían salir lo menos seis chaquetones y varios chalecos.

Quedó solo D. Cosme, y despues de palpar y remirar los ocho

duros, esclamó gozoso.

—¡No está mai dia!.... ¡No he hecho mai negocio! ¡Nadie entiende como yo estos asuntos!

Llegaba aquí de su soliloquio, cuando la misma voz duice que antes escuchámos llamó , diciendo:

Cosme, vamos á almorzar

Y á poco, por entre las pilas de fardos y colchones, apareció una jóven de unos veintidos años.

Era blanca, esbelta y de estatura mediana. Sus cabellos rubios y sedosos, azules los ojos y pálido y hermoso el semblante, soire el que se veia marcada la huella de un pesar profundo y con-

¿Qué quieres que te diga?

-Nada, anda, Amparo, a no ser que me dijeras que estaba loco al casarme contigo ¿lie qué me sirves?

-Hago lo que puedo, Cosme: bien s bes que estoy enferma.
-Si, ya sé que trabajo para los boticarios con tus eternas apren-

Salió D. Cosme por la trastienda, y Amparo, ilevando su mór-bida mano al corazon, quedó sola un breve instante, tratando de contener un sollozo, y bebiendo una amarga lagrima que, desií-zándose por su pálida megilla, fué á parará sus lábios suspirantes.

(Se continuará.)

mesa revuelta.

EL SEÑOR SE.

No conocemos personaje que mas se mezcle en todos los asuntos. Desde los bautizos á los funerales, en dondequier se balla, no hay festin a que no asista, puesto que siempre leemos 6 nos cuentan: Se-comio..... Se-brindo. En los viajes, marcho-Se. En la soires: Se-ballo... Se-cantó.... Se-declamó y enamoro-Se, etc., etc. que estando en todas partes y ligurando en todos los sitios, estamos seguros de oir dentro de poco. En Valencia Se escribe en la actualidad un periódico titulado La Hustración Popular Eco-

********** LA MUERTE DEL ATEO.

Mirando en torno lleno de angustia ante su vista vé negra tumba, que del olvido la densa bruma con pardas nieblas tétrico oculta.

Alza los ojos con amargura, y en el espacio la horrible duda mira riendo con loca burla de la agonía que lo tortura.

Si su pasado lloreso busca, vé á la blastemia surgir impura, mira á la envidia, ira y lujuria, vé a la avaricia, pereza y gula.....

Vé á la soberbia letat y brusca... y al egoismo que con voz ruda

dice: «insensato, «tiembla v escucha «ef epitafio «que te se augura.

«Quien despiadado «creencias puras «mató con saña «tan iracunda, «triste su vida. triste concluya.... ajsin esperanza «triste sucumbal»

Mas si el cuitado piensa en su cuna, una plegaria y una pregonatierna murmura, ahuyenta un ángel ia airada turba, y con voz dulce perdon le anuncia.

¿Oue Dios escelso, todo ternura. clemencia todo santa y augusta, del que ha pecado la humilde súplica, siempre amoroso, siempre la escuchal

Además de los señores relacionados en el número anterior, ban descifrado el logogrifo del núm. 3.º, los siguientes:
D. F. C. y C., de Badajoz.—D. J. P., de Yesa.—D. J. Y. C., de Alcoy.—D. L. H., de Urroz.—D. B. B., de Azcoita.—D. J. D., de Tortosa.—D. A. F. y F., de Godall.—D. F. M. O., de Vitoria.

Han descifrado el salto de caballo inserto en el núm 4.º, los suscritores siguientes.

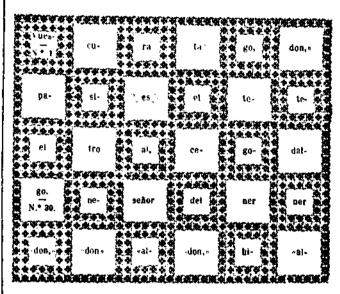
D. M. B.—D. B. C.—D. E. M.—D. J. B. B. y A.—D. R. B.—
D. R. A. y P.—D. M. S. y F.—D. D. G.—D. M. M. B.—Y F. A. y
A., de Valencia = Y D. M. L. y T., de Calatayud.—D. M. S. y
Ll., de Nucia = D. J. R., de Alcoy.—D F. M. O., de Vitoria.—
D. J. M. G. V., de Sanlucar de Barrameda.—D. F. P. M., de Rus.
—Un suscritor tudelano y D. J. P., del Puerto de Santa María.

Por haber descifrado las charadas de los números 1.º y 2.º, y Por haber desclirato has charactered to numeros 1.º y 2.º, y el logogrifo del 3.º, han obtenido premio los suscritores siguientes:
D. J. V., de Alfara.—D. V. G. y J., de Zaragoza.—D. J. M. G. de V., de Santucar de Barrameda.—Y D. L. II., de Urroz.
Queda hecho el abono en la administración. Salud para ganar otros muchos premios y hasta el número 6.º en que pienso retarles con algunas cositas de mi cosecha.—Siempre suyo—J.0982.

Solucion al salto de caballo del número anterior.

Tres jueves hay en el año Que relucen mas que el sol: Jueves Santo , Corpus Christl , Y el dia de la Ascension. Santamente cuando flegan Dias de tanto esplendor, Horas dulcisimas paso Eu fervorosa oracion.

SALTO DE CABALLO



Empieza en el n.º 1 y acaba en el 30.

(La solucion en el número próximo.)

M. E.

Anuncio.

DICCIONARIO RAZONADO

LOS FERRO-CARRILES ESPAÑOLES

bajo su aspecto legal, técnico, administrativo y comercial, con la colección legislativa completa hasta fin de 1868,

D. BENITO VICENTE GARCÉS.

Obra unica en su clase é indispensable à los empleados, tri-

bunales, comerciantes y viajeros.

Se halia de venta á 60 rs. en las principales librerías de Madrid, y se remite á provincias mediante letra de 70 rs.

Administracion: calle de la Magdalena número 20, cuarto

segundo. Madrid.

Con aprobacion de la autoridad eclesiástica.

Director: D. AGUSTIN LOBEZ.

IMPRENTA DE JOSE MARIA AVOLDI.